

EN EUSKERA

**actividades y servicios
para menores de 16 años**

**Actividades vacacionales - Danza - Deporte - Música y canto - Religión
Servicios - Otros**

**Guía de ocio de Buruntzaldea
Curso 2009-2010**

Urnieta





ANDOAINGO
UDALA



Astigarragako
Udala



Hernaniko
Udala



*Lasarte-Oriako
Udala*



Urnietako
Udala



Usurbilgo
Udala

Editores:

*Ayuntamiento de Andoain
Ayuntamiento de Astigarraga
Ayuntamiento de Hernani
Ayuntamiento de Lasarte-Oria
Ayuntamiento de Urnieta
Ayuntamiento de Usurbil*

Diseño y textos:

Ttakun Kultur Elkarte - e3 Komunikazio Zerbitzuak

© **Ayuntamientos de Buruntzaldea**

Servicio de Euskera

San Juan plaza, s/n • 20130 Urnieta

Tel.: 943 008033

euskara@urnieta.org

ÍNDICE

Oferta de Urnieta

04	Introducción		
05	Actividades vacacionales	09	Religión
06	Danza	09	Servicios
06	Deporte	11	Otros
07	Música y canto	12	Entidades organizadoras



Introducción

Esta guía ha sido elaborada por los seis Ayuntamientos de Buruntzaldea, con el fin de dar a conocer las actividades de ocio o tiempo libre que pueden realizar en euskera en la comarca los menores de 16 años. Asimismo, pretende ser un instrumento de orientación y ayuda a la hora de optar por unas u otras actividades.

La presente publicación, que corresponde al curso 2009-2010, es la sexta edición de la guía. En ella encontrarán detallada toda la información del municipio correspondiente.

La información se ha organizado según los tipos de actividad, tales como academias, danza, deporte, ocio y similares. Al final del apartado, se ha incluido además, una relación de las entidades que organizan las actividades, a fin de que los usuarios puedan completar sin mayor esfuerzo toda la información necesaria referente a cada actividad concreta.

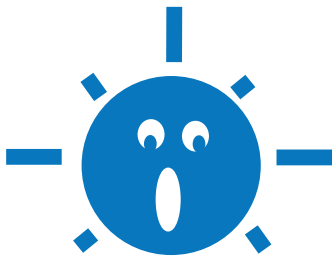
La práctica totalidad de la gente joven de la comarca estudia en euskera. En consecuencia, los responsables municipales desean que esa capacidad lingüística proporcionada por la escuela (y, en el caso de muchos, por la familia) se ejercite y ponga en práctica con total normalidad en las actividades extraescolares, en la creencia de que es lo más beneficioso tanto para el euskera como para el desarrollo humano y social de la comarca.

Tal y como hemos mencionado anteriormente, ésta es la sexta edición de la guía, pero esperamos que tenga continuidad los próximos años con ediciones mejoradas y, claro está, para ello necesitamos la colaboración de todos los usuarios. Así pues, al objeto de mantener actualizada la guía, señalamos a continuación una manera efectiva de llevar a cabo dicha participación.

En caso de que, habiendo elegido alguna de las actividades recogidas en la guía, resulte que no es en euskera o haya alguna otra laguna en la información o prestación, rogamos a los usuarios que notifiquen toda anomalía en el correspondiente Servicio de Euskera, indicando en todos los casos los siguientes datos:

- [nombre de la actividad.](#)
- [entidad responsable.](#)
- [quejas u observaciones concretas.](#)

Sin más, pasamos a presentar la recopilación de las actividades en euskera de la Comarca de Buruntza, que, ojalá, les resulte útil y práctica a todos los ciudadanos, pero especialmente a los destinatarios, es decir, a los menores de 16 años y a sus madres, padres y educadores.



ACTIVIDADES VACACIONALES

PARQUE DE NAVIDAD

Destinatarios: niños entre 5 y 11 años
Periodo: vacaciones de navidad
Lugar: en las instalaciones del ayuntamiento de Urnieta
Información: en el departamento de infancia y Juventud del ayuntamiento.
Teléfono: 943 00 80 33
Correo electrónico: gazteria@urnieta.org

SEMANA JOVEN

Destinatarios: jóvenes entre 12 y 16 años
Periodo: vacaciones de Navidad
Lugar: el gazteleku
Información: en el gazteleku
Teléfono: 943 33 39 72

COLONIAS PARA LOS JÓVENES

Destinatarios: jóvenes entre 12 y 15 años
Periodo: julio
Lugar: Tierra Estrella
Observaciones: se ofrecen tres tandas
Información: en el gazteleku
Teléfono: 943 33 39 72

COLONIAS EGUZKITAN BLAI!

Destinatarios: niños de entre 3 y 11 años.
Periodo: julio y agosto.
Lugar: en el municipio.
Observaciones: inscripciones en mayo. Actividades, juegos, manualidades, excursiones... para fomentar el uso del euskera.
Información: en el Departamento Municipal de Euskera.
Teléfono: 943 008033
Correo electrónico: euskara@urnieta.org

ACTIVIDADES DE LA SEMANA DE PASCUA

Destinatarios: niños entre 5 y 11 años
Periodo: en la semana de pascua
Lugar: en el polideportivo municipal de Urnieta
Información: en el departamento de infancia y Juventud del ayuntamiento.
Teléfono: 943 00 80 33
Correo electrónico: gazteria@urnieta.org

ACTIVIDADES DE SEMANA SANTA

Destinatarios: jóvenes entre 12 y 16 años
Periodo: en Semana Santa
Lugar: el gazteleku
Información: en el gazteleku
Teléfono: 943 33 39 72

COLONIAS DE LA DIPUTACIÓN

Destinatarios: jóvenes entre 7 y 13 años
Periodo: en verano
Lugar: Sarobe
Observaciones: inscripciones en marzo y abril, y el reparto de plazas a finales de abril.
Información: en el punto de información juvenil.
Teléfono: 943 33 39 73
Correo electrónico: gazteinformazioa@urnieta.org



BAILES VASCOS

Destinatarios: niños y jóvenes de entre 4 y 20 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Ikastola Egape.

Observaciones: inscripciones en septiembre. A finales de curso, actuación en Sarobe para mostrar lo aprendido.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 00 92 75.

Correo elec.: dantzataldea@egape.org

BAILES VASCOS

Destinatarios: mayores de 10 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Calle Errekalde 1.

Observaciones: inscripciones a partir de septiembre.

Información: en la sede del Grupo Aurrera Gure Ametsa.

Teléfono: 943 009850

GAZTE BATUKA

Destinatarios: jóvenes hasta 16 años.

Periodo: curso escolar.

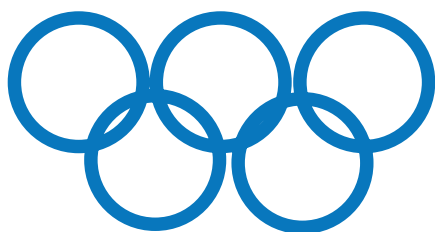
Lugar: centro cultural Sarobe

Observaciones: inscripciones en septiembre.

Información: en el centro cultural Sarobe.

Teléfono: 943 008042

Correo elec.: sarobe@urnieta.org



DEPORTE

JUDO

Destinatarios: niños y jóvenes de entre 4 y 16 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: gimnasio de la Ikastola Egape.

Observaciones: inscripciones en septiembre. Algunos fines de semana, actividades de competición fuera de Urnieta.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275

FIESTA DEPORTIVA DE BENJAMINES

Destinatarios: 3º y 4º curso de educación primaria.

Periodo: último sábado de mayo durante todo el día.

Lugar: Polideportivo Municipal de Urnieta.

Observaciones: partidos de balonmano y de fútbol, hinchables, premios, etc.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275

Precio: gratis

DEPORTE ESCOLAR

Destinatarios: a partir del 3º curso de primaria.

Periodo: curso escolar.

Lugar: instalaciones deportivas municipales.

Observaciones: inscripciones en mayo. Se ofertan diversos deportes.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275 / 943 009141

DEPORTE ESCOLAR

Destinatarios: alumnos de 3º a 6º curso de primaria.

Periodo: curso escolar.

Lugar: instalaciones deportivas municipales.

Observaciones: inscripciones en mayo. Se ofertan diversos deportes.

Información: en el Colegio Presentación de María.

Teléfono: 943 551782 / 943 009773

DEPORTE ESCOLAR

Destinatarios: niños de hasta 16 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: instalaciones deportivas municipales.

Observaciones: inscripciones en mayo.

Información: en el Colegio Salesiano.

Teléfono: 943 551789

JUDO

Destinatarios: mayores de 6 años

Periodo: curso escolar

Lugar: en las instalaciones deportivas del ayuntamiento de Urnieta

Observaciones: inscripciones a partir de junio.

Información: asociación de judo Adarra

Teléfono: 652 758631

AJEDREZ

Destinatarios: niños de 4 a 16 años.

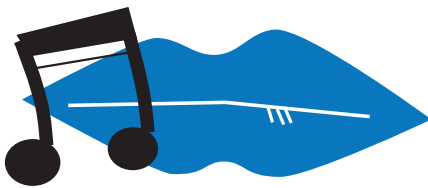
Periodo: curso escolar.

Lugar: instalaciones de la ikastola Egape.

Observaciones: inscripciones en septiembre.

Información: en la ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275



MÚSICA
Y CANTO

GUITARRA

Destinatarios: mayores de 8 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Ikastola Egape.

Observaciones: inscripciones en septiembre.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275

LENGUAJE MUSICAL

Destinatarios: mayores de 7 años

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

PIANO

Destinatarios: mayores de 8 años

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

CLASES DE TRIKITIXA Y DE PANDERO

Destinatarios: mayores de 8 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

VIOLÍN

Destinatarios: mayores de 8 años

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

TXALAPARTA

Destinatarios: niños de 6 a 12 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Ikastola Egape.

Observaciones: inscripciones en septiembre.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275

ACORDEÓN

Destinatarios: mayores de 8 años

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

TALLER DE MÚSICA

Destinatarios: niños de 4 a 6 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

PERCUSIÓN

Destinatarios: mayores de 8 años

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

TRONPETA

Destinatarios: mayores de 8 años

Periodo: curso escolar.

Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org

SAXOFÓN

Destinatarios: mayores de 8 años

Periodo: curso escolar.

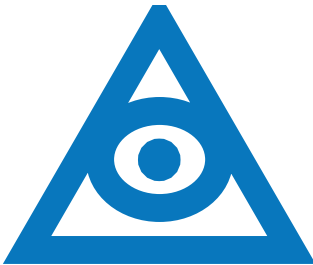
Lugar: Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: inscripciones en mayo y junio.

Información: en la Casa de Cultura Lekaio.

Teléfono: 943 008033

Correo electrónico: lekaio@urnieta.org



RELIGIÓN

CATEQUESIS

Destinatarios: niños de 7 a 12 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: locales de la Parroquia San Miguel (Calle M. Yurramendi 2).

Observaciones: inscripciones a partir de septiembre. Los alumnos de 3º de primaria hacen la comunión en mayo.

Información: en la casa cural.

Teléfono: 943 008026

CONFIRMACIÓN

Destinatarios: mayores de 16 años.

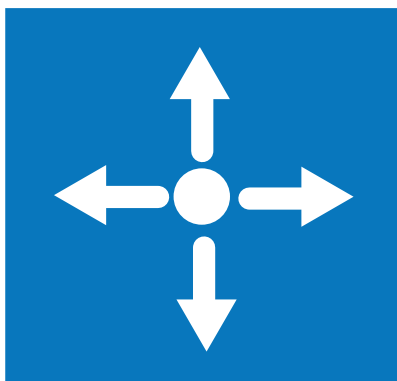
Periodo: curso escolar.

Lugar: locales de la Parroquia San Miguel (Calle M. Yurramendi 2).

Observaciones: inscripciones a partir de septiembre.

Información: en la casa cural.

Teléfono: 943 008026



SERVICIOS

ESCUELA INFANTIL

Destinatarios: niños de 0 a 3 años.

Periodo: de septiembre a julio.

Lugar: escuela infantil de Urnieta

Observaciones: inscripciones durante todo el año.

Información: en la escuela infantil de Urnieta

Teléfono: 943 334036

Correo electrónico: urnieta.urnieta@haurreskolak.net

ESCUELA INFANTIL

Destinatarios: niños de 0 a 3 años.

Periodo: de septiembre a julio.

Lugar: Colegio Presentación de María.

Observaciones: inscripciones durante todo el año.

Información: en el Colegio Presentación de María.

Teléfono: 943 008018

COMEDOR ESCOLAR

Destinatarios: alumnos y profesores.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Ikastola Egape.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275 / 943 009141

COMEDOR ESCOLAR

Destinatarios: alumnos y profesores.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Colegio Presentación de María.

Información: en el Colegio Presentación de María.

Teléfono: 943 551782 / 943 009773

GAZTELEKU

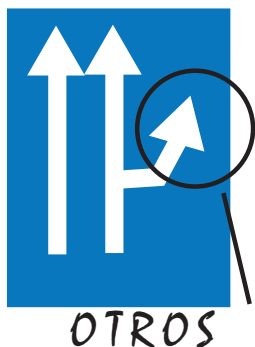
Destinatarios: mayores de 11 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Gazteleku.

Información: en el Gazteleku.

Teléfono: 943 33 39 72



OTROS

CONOCE TU BIBLIOTECA

Destinatarios: niños de entre 5 y 10 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: biblioteca de la Casa de Cultura Lekaio.

Observaciones: se comunica la oferta por escrito.

Organizador: Departamento de Cultura del Ayuntamiento.

Teléfono: 943 008033

CENTRO BOSKO-ANITZ

Destinatarios: jóvenes mayores de 14 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Colegio Salesiano San José Obrero.

Observaciones: inscripciones a partir de septiembre. Organizan actividades de tiempo libre. En julio, campamentos en La Rioja.

Información: en el Colegio Salesiano San José Obrero.

Teléfono: 943 551789

PSICOMOTRICIDAD

Destinatarios: niños de 3 a 7 años.

Periodo: durante el curso escolar.

Lugar: Ikastola Egape.

Observaciones: inscripciones en septiembre.

Información: en la Ikastola Egape.

Teléfono: 943 009275

CABALGATA DE REYES

Destinatarios: niños de hasta 12 años.

Periodo: día 5 de enero.

Lugar: recorrido por el municipio.

Observaciones: los niños reciben un vale canjeable por un regalo. Tras el recorrido, una vez en la plaza, los Reyes Magos reparten los regalos. Organizador: Departamento de Cultura del Ayuntamiento.

Teléfono: 943 008033

CLUB BOSKO-ANITZ

Destinatarios: niños y jóvenes de 9 a 14 años.

Periodo: curso escolar.

Lugar: Colegio Salesiano San José Obrero.

Observaciones: inscripciones a partir de septiembre. Organizan actividades de tiempo libre.

Información: en el Colegio Salesiano San José Obrero.

Teléfono: 943 551789

CATÁLOGO DE PRODUCTOS EN EUSKERA

Destinatarios: niños y jóvenes de 2 a 16 años.

Periodo: noviembre

Observaciones: se distribuye en los centros de enseñanza.

Información: en el Departamento de Euskera del Ayuntamiento.

Teléfono: 943 008033

CENTRO DE OCIO PARA FAMILIAS

Destinatarios: entre 0 y 8 años

Periodo: curso escolar

Lugar: escuela de Burnibide, Urbita kalea z/g.

Información: escuela de Burnibide

URNIETA ▾ Entidades organizadoras

Asociación de judo de Adarra

Calle pintore 1 (polideportivo)
20130 Urnieta
Tel.: 652 758631

Asociación Jostaleku

Calle Urbita s/n (Escuela de Burnibide)
20130 Urnieta

Ayuntamiento de Urnieta

Departamento de Cultura

Calle San Juan, s/n
20130 Urnieta
(Casa de Cultura Lekaio)
Tel.: 943 008033
Fax: 943 009076
lekaio@urnieta.org • www.urnieta.org

Ayuntamiento de Urnieta

Departamento de Infancia y Juventud

Calle San Juan s/n
20130 Urnieta
(casa de cultura de Lekaio)
Tel.: 943 008033 • Fax: 943 009076
gazteria@urnieta.org
www.urnieta.org

Ayuntamiento de Urnieta

Departamento de Euskera

Calle San Juan, s/n
20130 Urnieta
(Casa de Cultura Lekaio)
Tel.: 943 008033
Fax: 943 009076
euskara@urnieta.org
www.urnieta.org

Ayuntamiento de Urnieta

Escuela Municipal de Música

Calle San Juan, s/n
20130 Urnieta
(Casa de Cultura Lekaio)
Tel.: 943 008033
Fax: 943 009076
lekaio@urnieta.org
www.urnieta.org

Centro de Artes Escénicas Sarobe

Calle M. Yurramendi 2
20130 Urnieta
Tel.: 943 008042
Fax: 943 008067
sarobe@urnieta.org
www.sarobe.info • www.urnieta.org

Colegio Salesiano

Barrio Ergoien 6
20130 Urnieta
Tel.: 943 551789 • Fax: 943 331059
salesiarrak@salesianosurnieta.com
www.salesianosurnieta.com

Colegio Presentación de María

Calle San Juan 1
20130 Urnieta
Tel.: 943 551782 / 943 009773
Fax: 943 551782
presentacion@presentacion-urnieta.com
www.presentacion-urnieta.com

Gazteleku de Urnieta

Plaza Plazido Mujika
20130 Urnieta
Tel.: 943 33 39 72

Grupo Aurrera Gure Ametsa

Calle Errekalde 1
20130 Urnieta
Tel.: 943 009850

Grupo de Tiempo Libre Bosko-Anitz

Barrio Ergoien 6
(Colegio de los Salesianos)
20130 Urnieta
Tel.: 943 551789
Fax: 943 331059
www.salesianosurnieta.com

Escuela infantil de Urnieta

Plaza Etxeberri 4
20130 Urnieta
Tel.: 943 334036
urnieta.urnieta@haurreskolak.net

Ikastola Egape BHI

Calle Azkorte 2
20130 Urnieta
Tel.: 943 009141
Fax: 943 009276
egapebhi@urnieta.org
www.egape.org

Ikastola Egape HH-LH

Calle Lizardi 5
20130 Urnieta
Tel.: 943 009275
Fax: 943 009276
egape@urnieta.org
www.egape.org

Parroquia San Miguel

Calle San Juan 7
20130 Urnieta
Tel.: 943 008026

Nota

En caso de que, habiendo elegido alguna de las actividades recogidas en la guía, resulte que no es en euskera o haya alguna otra laguna en la información o prestación, rogamos a los usuarios que notifiquen toda anomalía en el correspondiente Servicio de Euskera, indicando los siguientes datos: nombre de la actividad, entidad responsable y quejas u observaciones concretas.

